



# The Casitas Messenger

Casitas de Merced 8135 First Street, Somerset, TX 78069

**JULY 2017**

Dear Residents,

I hope you are all enjoying the warmer weather! Remember to stay hydrated this summer so you don't overheat. Don't forget to wear sunscreen and a hat to cover your skin and protect it from the sun.

Have a Happy Independence Day! Our office will be closed on Tuesday, July 4 for this holiday.

Tabatha Garcia  
Community Manager

## PROPERTY MANAGEMENT CORNER

Pest control services will be on the third Tuesday of the month.

Please remember to call in your work orders. Work orders cannot be given verbally to maintenance workers.

If you have an emergency work order, call 830/429-3092 and press 3.

## BEXAR COUNTY CLIENT SERVICES UTILITY ASSISTANCE

The Bexar County Client Service Department can offer limited utility assistance to CPS customers in the city of Somerset in Bexar County.

You can request an application by mailing the request to:

Bexar County Department of Economic and Community Development  
233 N. Pecos, Suite 590  
San Antonio, TX 78207

You can also submit a request to [clientservices@bexar.org](mailto:clientservices@bexar.org).



Please include:

- Name
- Address, City and ZIP code
- Social Security number
- CPS Energy Account Number
- Telephone Number
- Information about anyone over 60 years of age or that are disabled.

## FREE TRANSPORTATION

Date: Mondays – Fridays  
Time: 9:00 AM – 5:00 PM

There are multiple transportation services available in Bexar County to help you get to doctors appointments, run errands, and more. Merced Housing Texas can help you cover these costs! Call us at 210/281-0234 at least 2 weeks before your trip to find out how to get your transportation paid for.

## OFFICE HOURS

Tuesdays and Thursdays  
8:00 AM - 5:00 PM  
Phone: 830/429-3092  
Press 1 for property info  
Press 2 for non-emergency  
Press 3 for emergency work orders

## BIHL HAUS GO! ART CLASSES

Date: Thursdays  
Time: 1:00 PM – 3:30 PM  
Place: Community Room



Join the talented instructors of Bihl Haus at a new time to learn new and fun art techniques! This is a great way to relax and stay cool during the summer months. We will provide all supplies!

Resident services at this community provided by:



Merced Housing Texas  
212 W Laurel St.  
San Antonio, TX 78212  
210/281-0234

[www.MercedHousingTexas.org](http://www.MercedHousingTexas.org)





# The Casitas Messenger

Casitas de Merced, 8135 First Street, Somerset, TX 78069

**JULIO 2017**

Estimados Residentes:

¡Espero que todos estén disfrutando el caluroso clima! Recuerden estar hidratados durante el verano. No olviden utilizar un protector solar y usar un sombrero para proteger la piel del sol.

¡Que tengan un Feliz Día de la Independencia! Nuestra oficina estará cerrada el martes 4 de julio por esta celebración.

Tabatha Garcia  
Gerente de la Propiedad

## ESQUINA DE LA GERENTE DE LA PROPIEDAD

Por favor recuerden que el control de plagas se llevará a cabo el tercer martes de cada mes.

No olviden entregar sus órdenes de trabajo. Esto no puede hacerse de manera verbal con los trabajadores de mantenimiento.

Si tienen una orden de trabajo urgente, favor de llamar al 830/429-3092 y oprima el número 3.

## ASISTENCIA CON LOS SERVICIOS PÚBLICOS PARA LOS CLIENTES DEL CONDADO DE BEXAR

El Departamento de Servicio al Cliente del Condado de Bexar ofrece asistencia limitada a los clientes de CPS en la ciudad de *Somerset* en el Condado de Bexar.

Pueden pedir una solicitud por correo a:

*Bexar County Department of Economic and Community Development*  
233 N. Pecos, Suite 590  
San Antonio, TX 78207



También pueden hacerlo en:  
[clientservices@bexar.org](mailto:clientservices@bexar.org)

Favor de incluir:

- Nombre
- Dirección completa con la ciudad y el código postal
- Número del Seguro Social
- Número de cuenta con CPS
- Número telefónico
- Información acerca de las personas mayores de 60 años o que tengan alguna discapacidad.

## TRANSPORTACIÓN GRATUITA

Fecha: lunes-viernes

Horario: 9:00 a.m. – 5:00 p.m.

Existen diversos servicios de transportación en el Condado de Bexar para ayudarles a acudir a citas médicas, compra de alimentos y otros viajes. ¡Merced Housing Texas puede ayudarlos a cubrir estos costos! Llámenos al 210/281-0234 por lo menos con 2 semanas de anticipación, para poder tener disponible el pago correspondiente.

## HORARIO DE OFICINA

martes y jueves

8:00 a.m. - 5:00 p.m.

Teléfono: 830/429-3092

Oprima 1 para información en general de la propiedad

Oprima 2 para situaciones regulares

Oprima 3 para órdenes de trabajos urgentes

## CLASES DE ARTE ¡BIHL HAUS GO!

Fecha: jueves

Horario: 1:00 – 3:30 p.m.

Lugar: Salón Comunitario

¡Acompañen a los talentosos instructores de *Bihl Haus* en el nuevo horario, para aprender técnicas divertidas! Esta es una gran forma de relajarse y mantenerse frescos durante los meses veraniegos. ¡Nosotros proporcionamos todos los materiales!

Los servicios a los residentes en esta comunidad son proporcionados por:



Merced Housing Texas

212 W. Laurel St.

San Antonio, TX 78212

210/281-0234

[www.MercedHousingTexas.org](http://www.MercedHousingTexas.org)

